

27. 親族 (死亡の場合は、死亡と書き、その住所、年月日を記入して下さい) (氏名にはフリガナを付ける)			27. RELATIVES (IF DECEASED, SO STATE, AND GIVE LAST ADDRESS AND DATE)				
A. 配偶者		生年月日	A. SPOUSE		DATE OF BIRTH		
氏名			NAME				
旧姓			NEE				
本籍地			PERMANENT ADD.				
現住所			PRESENT ADD.				
出生地			PLACE OF BIRTH				
B. 前の配偶者		生年月日	B. FORMER SPOUSE		DATE OF BIRTH		
氏名			NAME				
本籍地			PERMANENT ADD.				
現住所			PRESENT ADD.				
婚姻年月日と記録所在地			PLACE AND DATE WHERE MARRIAGE RECORDED				
離婚年月日と記録所在地			PLACE AND DATE WHERE DIVORCE RECORDED				
出生地			PLACE OF BIRTH				
C. 体父		生年月日	C. FATHER		DATE OF BIRTH		
氏名			NAME				
旧姓 (もしあれば)			NEE				
本籍地			PERMANENT ADD.				
現住所			PRESENT ADD.				
出生地			PLACE OF BIRTH				
D. 体母		生年月日	D. MOTHER		DATE OF BIRTH		
氏名			NAME				
旧姓			NEE				
本籍地			PERMANENT ADD.				
現住所			PRESENT ADD.				
出生地			PLACE OF BIRTH				
E. 子		性別	生年月日	E. CHILDREN		SEX	DATE OF BIRTH
氏名				NAME			
本籍地				PERMANENT ADD.			
現住所				PRESENT ADD.			
出生地				PLACE OF BIRTH			
氏名				NAME			
本籍地				PERMANENT ADD.			
現住所				PRESENT ADD.			
出生地				PLACE OF BIRTH			
氏名				NAME			
本籍地				PERMANENT ADD.			
現住所				PRESENT ADD.			
出生地				PLACE OF BIRTH			
氏名				NAME			
本籍地				PERMANENT ADD.			
現住所				PRESENT ADD.			
出生地				PLACE OF BIRTH			

27. 親族 (死亡の場合は、死亡と書き、その住所、年月日を記入して下さい) (氏名にはフリガナを付ける) (前ページの続き)			27. CONTINUED FROM PREVIOUS PAGE		
E. 子		性別	生年月日	E. CHILDREN	
SEX		DATE OF BIRTH			
氏名			NAME		
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
F. 兄弟姉妹		性別	生年月日	F. BROTHERS AND SISTERS	
SEX		DATE OF BIRTH			
氏名			NAME		
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
氏名					
NAME					
本籍地			PERMANENT ADD.		
現住所			PRESENT		
出生地			PLACE OF BIRTH		
28. あなたは又は家族が現在あるいは過去に政治団体に加入したことがありますか? (はい)の場合、団体名を記入して下さい (<input type="checkbox"/>) はい (<input type="checkbox"/>) いいえ					
28. ARE YOU OR ANY MEMBER OF YOUR FAMILY PRESENTLY OR FORMERLY A MEMBER OF ANY POLITICAL ORGANIZATION? IF YES, STATE WHICH ORGANIZATION. () YES () NO					
29. あなたが加入している、又はしたことがある団体、クラブ、協会の名と住所を 記入して下さい					
29. LIST ALL ORGANIZATIONS, SOCIETIES, CLUBS AND ASSOCIATIONS PAST OR PRESENT, IN WHICH YOU HAVE HELD MEMBERSHIP. GIVE COMPLETE NAMES AND ADDRESSES.					

<p>30. 兵役又は自衛隊の経験があればその事項、 又抑留されたことがあれば、その 期間と場所を記入して下さい</p>	<p>30. PREVIOUS MILITARY OR SELF DEFENSE FORCE SERVICE. IF ANY, TIME AND PLACE OF INTERNMENT.</p>
--	---

<p>31. 追加事項</p>	<p>31. ADDITIONAL INFORMATION</p>
-----------------	-----------------------------------

32. この履歴書のどの項目について、もし虚偽の記述をした場合には、直ちに解雇又は就職申込が不承認になりうることを私は承知しています。ここに記入した事柄は私の知る限り、又信じる限り事実であることの証明として署名します。

I UNDERSTAND THAT FALSIFICATION OF ANY ITEM HEREIN MAY RESULT IN THE IMMEDIATE TERMINATION OF MY EMPLOYMENT OR DISAPPROVAL OF MY APPLICATION. I PLACE MY SIGNATURE IN CERTIFICATION THAT THE INFORMATION CONTAINED HEREIN IS THE TRUTH TO THE BEST OF MY KNOWLEDGE AND BELIEF.

<p>33. DATE 年月日</p>	<p>SIGNATURE OF APPLICANT 本人の署名</p>	<p>HAN 印</p>
<p>34. DATE 年月日</p>	<p>SIGNATURE OF WITNESS 証人の署名</p>	<p>HAN 印</p>